

CONSEIL SUPÉRIEUR DE L'AUDIOVISUEL

---

**QUEL AVENIR POUR LA LANGUE FRANÇAISE  
DANS LES MÉDIAS AUDIOVISUELS ?**

---

LUNDI 9 DÉCEMBRE 2013  
COLLÈGE DE FRANCE



CSA

CONSEIL SUPÉRIEUR DE L'AUDIOVISUEL

---



## CONSEIL SUPÉRIEUR DE L'AUDIOVISUEL LUNDI 9 DÉCEMBRE 2013

# QUEL AVENIR POUR LA LANGUE FRANÇAISE DANS LES MÉDIAS AUDIOVISUELS ?

### 9 heures : Accueil - café

**9h30 :** Introduction par **Olivier Schrameck**, Président du CSA,  
et **Abdou Diouf**, Secrétaire général de la Francophonie

### 10 heures : Première table ronde

La langue française dans les médias audiovisuels de la francophonie

Président de séance : **Patrice Gélinet**, membre du CSA,  
Président de la mission langue française et francophonie

#### Thématiques :

- *Le rôle des médias francophones dans l'apprentissage de la langue et de la culture françaises*
- *Formes et variations du français dans le monde*

#### Intervenants :

- **Yves Bigot**, Directeur général de TV5 Monde
- **Sylvain Lafrance**, Professeur HEC Montréal, ancien vice-Président exécutif de Radio Canada
- **Jean-Paul Philippot**, Administrateur général de la RTBF
- **Marie-Christine Saragosse**, Directrice de France Médias Monde
- **Ibrahim Sy Savané**, Président de l'HACA de Côte d'Ivoire
- **Imma Tor**, Directrice de la langue française et de la diversité linguistique à l'OIF

#### Questions - réponses

**12h30 :** Conclusion de la matinée par **Yamina Benguigui**,  
Ministre déléguée chargée de la Francophonie

### 14h30 : Deuxième table ronde

État des lieux, mise en valeur et bon usage de la langue française dans les médias audiovisuels

Ouverture de la séance par **Hélène Carrère d'Encausse**,  
Secrétaire perpétuel de l'Académie française.

Président de séance : **Patrice Gélinet**

#### Thématiques :

- *Comment illustrer la langue française dans les médias audiovisuels ? À l'encontre de quelles menaces ?*
- *Quelle est l'influence des nouveaux médias ?*

#### Intervenants :

- **Bernard Cerquiglini**, Recteur de l'Agence Universitaire de la Francophonie
- **Marc Fumaroli**, membre de l'Académie française, Président de la Commission générale de terminologie et de néologie
- **François Jost**, Professeur à l'Université Paris 3
- **Xavier North**, Délégué général à la langue française et aux langues de France
- **Érik Orsenna**, membre de l'Académie française
- **Alain Rey**, Lexicographe, linguiste, conseiller éditorial auprès des éditions Le Robert

### 16 heures : Troisième table ronde

Quelles réponses et perspectives apportent les professionnels ?

Président de séance : **Patrice Gélinet**

#### Thématiques :

*Les constats et réponses des professionnels*

#### Intervenants :

- **Pierre Bellanger**, Président de Skyrock
- **Jérôme Bouvier**, Médiateur de Radio France
- **Jérôme Bureau**, Directeur de l'information et conseiller langue française du Groupe M6
- **Nicolas Jacobs**, Médiateur de l'information de France 2
- **Jean-Claude Narcy**, Responsable de la langue française TF1
- **Maryam Salehi**, Directeur délégué à la direction générale de NRJ Group

#### Questions - réponses

**18 heures :** Clôture des travaux par **Aurélie Filippetti**,  
Ministre de la Culture et de la Communication